



二零一二年十月十日

華潤電力二零一二年九月份煤炭產量達 106.0 萬噸

華潤電力控股有限公司(簡稱「華潤電力」，股份編號：0836)今天宣佈二零一二年九月份煤炭產量達 106.0 萬噸，較二零一一年同期的 134.5 萬噸下降 21.3%。二零一二年首九個月累計煤炭產量達到 1252.0 萬噸，較二零一一年同期的 1149.1 萬噸上升了 9.0%。

—完—

詳情垂詢：

華潤電力控股有限公司
投資者關係部

電話：(852) 2593 7550

傳真：(852) 2593 7551

華潤電力旗下各煤業公司二零一二年九月份和去年同期的煤炭產量如下：

全資/控股煤業公司	2012年9月 產量(萬噸)	2011年9月 產量(萬噸)	9月份同比 增/減幅(%)	2012年1-9月 累計產量(萬噸)	2011年1-9月 累計產量(萬噸)	1-9月同比 增/減幅(%)
華潤天能	19.6	21.6	-9.1%	183.7	199.0	-7.7%
湖南華潤	4.0	4.2	-4.9%	33.6	35.2	-4.5%
華潤山西	5.2	0.0	不適用	27.7	0.0	不適用
華潤聯盛	37.9	70.4	-46.2%	554.7	736.1	-24.6%
全資/控股煤業公司小計	66.7	96.2	-30.7%	799.7	970.3	-17.6%

聯營煤業公司	2012年9月 產量(萬噸)	2011年9月 產量(萬噸)	9月份同比 增/減幅(%)	2012年1-9月 累計產量(萬噸)	2011年1-9月 累計產量(萬噸)	1-9月同比 增/減幅(%)
河南永華	14.0	14.7	-4.8%	142.70	155.20	-8.1%
亞美大寧	25.3	23.7	6.8%	309.58	23.68	1207.3%
聯營煤業公司小計	39.3	38.4	2.4%	452.3	178.9	152.8%

總計	106.0	134.5	-21.3%	1,252.0	1,149.1	9.0%
-----------	--------------	--------------	---------------	----------------	----------------	-------------